



# PASADENA INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT SCHOLASTIC IN-DISTRICT TRANSFER APPLICATION

SCHOOL YEAR: \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_

Date \_\_\_\_\_ Student I.D.# \_\_\_\_\_

Name of Student: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
Last First Middle Grade

Name of Parent/Guardian: \_\_\_\_\_ Home Phone #: (\_\_\_\_\_) \_\_\_\_\_

My resident address is: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
Number Street Apt. # City/State Zip

Please transfer above student from \_\_\_\_\_ School  
Zoned school to attend by address

to \_\_\_\_\_ School  
School desired to attend

### TRANSPORTATION/RENEWAL/CANCELLATION

All transfer students are responsible for their own transportation. **Transfers must be renewed each year.** A transfer is subject to cancellation at any time during the year for the following reasons: overcrowded enrollment, poor student attendance, discipline problems, failure to make passing grades, and any action or behavior by the student or parent that is disruptive and interferes with the educational process. Approval requires the signed agreement of both principals.

### TRANSFER ELIGIBILITY

A secondary school student shall be subject to University Interscholastic League guidelines in reference to eligibility. A secondary school student on in-District transfer shall not be eligible to participate in varsity athletics for at least one calendar year if he or she transferred for athletic purposes or opted to transfer after the first year of opportunity to transfer.

Students on in-District transfer who transfer for the purpose of enrolling in a curriculum course recognized for state credit not offered on their home campus shall be allowed to participate in UIL music, academic, and athletic contests on the campus to which they have transferred. As per newly adopted Board Policy FDB (Local dated 4-2-2003.)

### IMPORTANT:

A transfer is subject to cancellation at any time during the year for the following reasons: overcrowded enrollment, poor student attendance, discipline problems, failure to make passing grades, and any action or behavior by the student or parent that is disruptive and interferes with the educational process.

REASON FOR REQUESTING A TRANSFER: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Signature of Parent or Guardian / Date Submitted

\_\_\_\_\_  
Principal of Receiving School / Date signed  I recommend this transfer  I DO NOT recommend this transfer

\_\_\_\_\_  
Principal of Sending School / Date signed  I recommend this transfer  I DO NOT recommend this transfer

\_\_\_\_\_  
Associate Superintendent  Approved  NOT Approved

\_\_\_\_\_  
Associate Superintendent  Approved  NOT Approved

Once approved or denied by both principals, parent/guardian will be notified by mail regarding the principals' decision.

# APLICACIÓN PARA UN TRASLADO ESCOLAR EN EL DISTRITO

AÑO ESCOLAR: \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_

Fecha: \_\_\_\_\_ #de Identificación del Estudiante: \_\_\_\_\_

Nombre del Estudiante: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
Apellido Nombre Segundo Nombre Grado

Nombre del Padre/Madre/Tutor: \_\_\_\_\_ #de Teléfono: (\_\_\_\_) \_\_\_\_\_

Mi Domicilio Residencial es: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
Numero Calle #de Apt. Ciudad Código Postal

Por favor de trasladar al estudiante antedicho de la escuela \_\_\_\_\_  
Escuela de su zona que asiste por la dirección  
 a la escuela \_\_\_\_\_  
Escuela que desea que asista

### TRANSPORTE/RENOVACIÓN/CANCELACIÓN

Todos los estudiantes que son trasladados son responsables por su propia transportación. **Los traslados deben ser renovados cada año.** Un traslado esta sujeto a cancelación en cualquier momento durante el año escolar por las siguientes razones: Exceso de matriculación, asistencia baja del estudiante, problemas de disciplina, no hacer calificaciones aprobatorias, y cualquier acción o comportamiento del estudiante o padres que es disruptivo e interfiere con el proceso educativo. La aprobación requiere el acuerdo firmado de ambos directores.

### ELEGIBILIDAD DE TRASLADO

Un estudiante de escuela secundaria estará sujeto a las directrices de la Liga Interescolar de Universidad en referencia a la elegibilidad. Un estudiante de escuela secundaria en un traslado dentro del Distrito no será elegible para participar en atletismo por lo menos un año de calendario si él o ella se traslado por propósitos atléticos u opto por trasladarse después del primer año de oportunidad para un traslado. Los estudiantes en un traslado dentro del Distrito que se trasladaron con el propósito de inscribirse en un curso académico reconocido para crédito Estatal que no se ofrece en su escuela principal serán autorizados a participar en música de UIL, académicos y concursos atléticos en la escuela a la cual se han trasladado. (Según recién aprobada por la Junta Directiva FDB (Fecha local 4-2-2003.)

### IMPORTANTE:

Un traslado esta sujeto a cancelación en cualquier momento durante el año escolar por las siguientes razones: Exceso de matriculación, asistencia baja del estudiante, problemas de disciplina, no hacer calificaciones aprobatorias, y cualquier acción o comportamiento del estudiante o padres que es disruptivo e interfiere con el proceso educativo.

**RAZÓN PARA SOLICITAR UN TRASLADO:** \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
 Firma del Padre/Madre/Tutor / Fecha de Entrega

\_\_\_\_\_  
 Director/a de la Escuela de Aceptacion / Fecha de la Firma  Yo recomiendo este traslado  Yo NO recomiendo este traslado

\_\_\_\_\_  
 Director/a de la Escuela de Traspaso / Fecha de la Firma  Yo recomiendo este traslado  Yo NO recomiendo este traslado

\_\_\_\_\_  
 Superintendente Asociado  Aprobado  No Aprobado

\_\_\_\_\_  
 Superintendente Asociado  Aprobado  No Aprobado

Una vez que este aprobada o rechazada por ambos directores/as, los padres/tutores serán notificados por correo acerca de la decisión de los directores.